

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

**STANDARDIZATION
AGREEMENT**

**ACCORD DE
NORMALISATION**

STANAG 2593

**EDUCATION AND TRAINING
FOR URBAN OPERATIONS**

**FORMATION ET ENTRAÎNEMENT
AUX OPÉRATIONS URBAINES**

EDITION/ÉDITION 2

25 June/juin 2019



**NORTH ATLANTIC
TREATY ORGANIZATION**

**ORGANISATION DU TRAITÉ
DE L'ATLANTIQUE NORD**

**Published by
the NATO STANDARDIZATION OFFICE
(NSO)**

**Publié par
le BUREAU OTAN DE NORMALISATION
(NSO)**

© NATO/OTAN

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

25 June/juin 2019

NSO(ARMY)0755(2019)LO/2593

LETTER OF PROMULGATION

LETTRE DE PROMULGATION

STATEMENT

The enclosed NATO standardization agreement (STANAG), which has been ratified by member nations, as reflected in the NATO Standardization Document Database (NSDD), is promulgated herewith.

DÉCLARATION

L'accord de normalisation OTAN (STANAG) ci-joint, qui a été ratifié par les pays membres dans les conditions figurant dans la Base de données des documents de normalisation OTAN (NSDD), est promulgué par la présente.

ENACTMENT

This STANAG is effective upon receipt for use by the participating nations and NATO bodies.

ENTRÉE EN VIGUEUR

Ce STANAG entre en vigueur dès réception aux fins d'application par les pays et les organismes OTAN participants.

ACTIONS BY NATIONS

Nations are invited to examine their ratification of the STANAG and, if they have not already done so, advise the NSO of their intention regarding its ratification and implementation.

MESURES À PRENDRE PAR LES PAYS

Les pays sont invités à examiner l'état d'avancement de la ratification du STANAG et à informer, s'ils ne l'ont pas encore fait, le NSO de leur intention concernant sa ratification et sa mise en application.

Once implemented, Allies shall provide implementation details through the electronic reporting tool.

Dès que le STANAG est mis en application, les Alliés doivent fournir les informations y afférentes via l'outil de notification électronique.

SECURITY CLASSIFICATION

This STANAG is a NATO UNCLASSIFIED document to be handled in accordance with C-M(2002)60.

CLASSIFICATION DE SÉCURITÉ

Ce STANAG est un document OTAN SANS CLASSIFICATION qui doit être traité conformément au C-M(2002)60.

RESTRICTION TO REPRODUCTION

No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, used commercially, adapted, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise, without the prior permission of the publisher. With the exception of commercial sales, this does not apply to member and partner nations, or NATO commands and bodies.

RESTRICTION DE REPRODUCTION

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite, incorporée dans une base documentaire, utilisée commercialement, adaptée ou transmise sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou autre), sans l'autorisation préalable de l'éditeur. Sauf pour les ventes commerciales, cela ne s'applique pas aux États membres ou aux pays partenaires, ni aux commandements et organismes de l'OTAN.

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

ADDITIONAL INFORMATION

None.

INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES

Aucune.


Zoltán GULYÁS
Brigadier General, HUNAF
Director, NATO Standardization Office


Zoltán GULYÁS
Général de brigade aérienne, HUNAF
Directeur du Bureau OTAN de
normalisation

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

STANAG 2593 Edition/Édition 2

**EDUCATION AND TRAINING
FOR URBAN OPERATIONS**

**FORMATION ET ENTRAÎNEMENT
AUX OPÉRATIONS URBAINES**

AIM

The aim of this NATO standardization agreement (STANAG) is to respond to the following interoperability requirements.

INTEROPERABILITY REQUIREMENTS

To conduct standardized training while preparing for urban operations by NATO forces in accordance with this STANAG. This agreement does not alter in anyway national responsibilities in training for urban operations.

AGREEMENT

Participating nations agree to implement the following standard.

STANDARD

ATrainP-3, Edition B

OTHER RELATED DOCUMENTS

STANAG 2181 – ALLIED JOINT DOCTRINE FOR THE MILITARY CONTRIBUTION TO PEACE SUPPORT OPERATIONS – AJP-3.4.1

STANAG 2288 - ALLIED JOINT DOCTRINE FOR LAND OPERATIONS – AJP-3.2

STANAG 2295 - ALLIED JOINT DOCTRINE FOR COUNTERING IMPROVISED EXPLOSIVE DEVICES (C-IED) – AJP-3.15

STANAG 3736 - ALLIED JOINT DOCTRINE FOR CLOSE AIR SUPPORT AND AIR INTERDICTION – AJP-3.3.2

STANAG 2283 – ALLIED TACTICAL DOCTRINE FOR MILITARY SEARCH – ATP-3.12.1.1

STANAG 3680 - NATO GLOSSARY OF TERMS AND DEFINITIONS (ENGLISH AND FRENCH) – AAP-06

BUT

Le présent accord de normalisation OTAN (STANAG) a pour but de répondre aux exigences d'interopérabilité suivantes.

EXIGENCES D'INTEROPÉRABILITÉ

Organiser un entraînement normalisé tout en préparant les forces de l'OTAN aux opérations urbaines conformément au présent STANAG. Le présent accord ne modifie en rien les responsabilités nationales en matière d'entraînement aux opérations urbaines.

ACCORD

Les pays participants conviennent de mettre en application la norme suivante.

NORME

ATrainP-3, Édition B

AUTRES DOCUMENTS CONNEXES

STANAG 2181 – DOCTRINE ALLIÉE INTERARMÉES SUR LA CONTRIBUTION MILITAIRE AU SOUTIEN DE LA PAIX – AJP-3.4.1

STANAG 2288 - DOCTRINE ALLIÉE INTERARMÉES DES OPÉRATIONS TERRESTRES – AJP-3.2

STANAG 2295 - DOCTRINE ALLIÉE INTERARMÉES DE LA LUTTE CONTRE LES ENJONS EXPLOSIFS IMPROVISÉS (EEI) – AJP-3.15

STANAG 3736 - DOCTRINE ALLIÉE INTERARMÉES RELATIVE À L'APPUI AÉRIEN RAPPROCHÉ ET AUX MISSIONS D'INTERDICTION AÉRIENNE – AJP-3.3.2

STANAG 2283 – DOCTRINE TACTIQUE ALLIÉE RELATIVE À LA FOUILLE OPÉRATIONNELLE – ATP-3.12.1.1

STANAG 3680 - GLOSSAIRE OTAN DE TERMES ET DÉFINITIONS (ANGLAIS ET FRANÇAIS) – AAP-06

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

AAP-15 - NATO GLOSSARY OF ABBREVIATIONS USED IN NATO DOCUMENTS AND PUBLICATIONS
AAP-15 - GLOSSAIRE OTAN DES ABRÉVIATIONS UTILISÉES DANS LES DOCUMENTS ET PUBLICATIONS OTAN

NATO URBAN OPERATIONS TACTICAL HANDBOOK
MANUEL TACTIQUE DE L'OTAN SUR LES OPÉRATIONS URBAINES

SUPERSEDED DOCUMENTS

This STANAG supersedes the following documents:

STANAG 2593, Edition 1/ATrainP-3, Edition A, dated 28 August 2014

NATIONAL RATIFICATION RESPONSE

National responses are recorded in the NATO Standardization Document Database (NSDD).

Allies shall provide ratification details through the electronic reporting tool (e-Reporting).

IMPLEMENTATION OF THE AGREEMENT

This STANAG is implemented when the necessary orders/instructions to adopt the methods described in this agreement have been issued to the forces concerned.

Allies and NATO bodies shall provide implementation details through the electronic reporting tool (e-Reporting).

Partner nations are invited to provide their implementation details through the electronic reporting tool (e-Reporting).

NATO EFFECTIVE DATE (NED)

Not applicable.

REVIEW

This STANAG is to be reviewed in accordance with AAP-03. The result of the review is to be recorded within the NSDD.

TASKING AUTHORITY

This STANAG is supervised under the authority of:

MILITARY COMMITTEE LAND STANDARDIZATION BOARD/
BUREAU DE NORMALISATION TERRE DU COMITÉ MILITAIRE
(MCLSB)

LAND OPERATIONS WORKING GROUP/
GROUPE DE TRAVAIL OPÉRATIONS TERRESTRES (LOWG)

DOCUMENTS ANNULÉS ET REMPLACÉS

Le présent STANAG annule et remplace les documents suivants :

STANAG 2593, Édition 1/ATrainP-3, Édition A, du 28 août 2014

RÉPONSES NATIONALES AUX DEMANDES DE RATIFICATION

Les réponses nationales sont consignées dans la Base de données des documents de normalisation OTAN (NSDD).

Les Alliés doivent rendre compte de leurs ratifications via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

MISE EN APPLICATION DE L'ACCORD

Le présent STANAG est mis en application dès que les ordres ou instructions nécessaires à l'adoption des méthodes qu'il décrit ont été transmis aux forces concernées.

Les Alliés et les organismes OTAN doivent rendre compte de leur mise en application via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

Les pays partenaires sont invités à rendre compte de leur mise en application via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

DATE D'ENTRÉE EN VIGUEUR OTAN (NED)

Sans objet.

RÉEXAMEN

Le présent STANAG doit être réexaminé conformément à l'AAP-03. Le résultat de ce réexamen doit être consigné dans la NSDD.

AUTORITÉ DE TUTELLE

Le présent STANAG est sous la responsabilité de :

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

FEEDBACK

Any comments concerning this STANAG shall be directed to:

INFORMATIONS EN RETOUR

Tous les commentaires concernant le présent STANAG doivent être adressés au :

**NATO Standardization Office
(NSO)**

**Bureau OTAN de normalisation
(NSO)**

**Boulevard Léopold III
1110 BRUXELLES – Belgique**